





CUESTA POCO CONSERVAR LA SALUD.

Es muy sencillo gozar de salud si uno sabe cuidar. Las enfermedades se apoderan en general de la gente, por no acudir a tiempo con el tratamiento más adecuado. Es fácil evitar muchos sufrimientos y gastos en la curación si al sentirse mal se emplean con prontitud los medios para curarse. Por ejemplo la

Bronquitis

es más fácil curarla desde un principio se puede evitar y curarla, pero si el tratamiento es inadecuado ha de empeorar. He aquí una narración que demuestra el hecho: "Mi hijo José de 6 años de edad ha curado con el uso de la

Emulsión Scott

Hacia 3 años que venía sufriendo de bronquitis y como es natural le afectaba su salud en general, estando el niño siempre muy delicado. He conseguido corregir en él esa predisposición a la bronquitis, ahora es incansable corre y salta y va al colegio sin temor a los resfriados que siempre le amenazaban. En la convalecencia de una meningitis, también ha tomado la Emulsión Scott, con buenos resultados." José Amat (calle Escudales No. 16-30) Barcelona 23 Enero 1911. El remedio por excelencia y el más rápido en todos los casos de bronquitis, es la Emulsión Scott. Si en vuestra familia sufre alguien de bronquitis, procurad la Emulsión Scott, pues igual os aconsejará el médico al ser consultado. La Emulsión Scott, es el remedio seguro para curar la bronquitis, pero tiene que ser la de Scott. Ninguna otra Emulsión tiene una lista tan larga y sorprendente de curaciones en todos los países civilizados. ¿Tenéis bronquitis? pues comprad la Emulsión de Scott hoy mismo. La de Scott tomada a tiempo cura la bronquitis en cualquier época de la vida, ya se trate de niños, adultos o ancianos.

Una muestra gratis le será enviada por D. Carlos Marés, C. de Valencia 333, Barcelona a cambio de 75 cts. en sellos para el franqueo.



De venta en todas las buenas Farmacias y Droguerías del Mundo. Por una caja con 12 frascos grandes Plas. 45.50 Idem id. con 24 frascos pequeños 47.25 Representante: Juan E. Cermeño. Santa Cruz de Tenerife.

¡POBRECILLAS!

Son las doce; un lujoso salón adornado con profunda elegancia, se ve invadido por varias de esas desgraciadas que cediendo con ansia febril al impulso de las locas pasiones, son arrastradas a un mundo donde la corrupción sienta sus malvadas plantas. Las artísticas arañas que penden del no menos artístico techo, lanzan torrentes de clara luz sobre las lindas cabezas de aquellas infelices; allí se ven jóvenes y viejos; el placido estampido que produce el descorche del espumoso champagne, ahogado por la salvaje alegría de los varones y las nerviosas y falsas carcajadas de ellas, forman un concierto que realmente resulta lúgubre... La fiesta ha llegado a su apogeo; aquellos seres infelices apuran precipitados el caliz de la vida; ya la poca consideración que guardaran a aquellas pobres mujeres, ha desaparecido; obran á impulsos de su pesada embriaguez, maltratándolas é injuriándolas, y ellas las pobres tienen que soportar resignadas, las acciones brutales de estos Una de aquellas levántase de su asiento disponiéndose á abandonar el salón; su rostro, que en un tiempo debió ser muy hermoso, estaba cubierto de mortal palidez, formando un contraste con colores, con esas tonterías perjudiciales que usan para hacerse más atractivas; los más cercanos á ella preguntan donde vá; ella pretexto que se retira por un momento, pues se halla ligeramente indispuesta, y por una de aquellas lujosas puertas desaparece aquel cadáver con vida... ¿Qué le sucede...? Sigamos sus pasos. Entra en su linda alcoba, y respira con toda la fuerza de sus pulmones. Aquel ambiente acre no le satisface, y acercándose á una ventana, abre sus hojas de par en par, al tiempo que el tibio resplandor del hermoso astro nocturno ilumina aquella carita pálida, y una leve y perfumada brisa acaricia suave los lindos rizos de su dorada cabellera que caen graciosamente sobre su nacarada frente. Ella alza su rostro al límpido cielo, para contemplar la hermosa luna, y parece que en aquel momento se disputan su palidez; luego extiende la vista en derredor, un profundo sus-

A los maestros y maestras españolas

Por orden de la Junta Directiva de la Sociedad de Amigos del Arbol, nos es grato comunicar á los ilustrados maestros y maestras españolas altamente interesados en nuestra patriótica obra, las siguientes aclaraciones: Forman esta Sociedad cuatro clases de adheridos. Los socios protectores que satisfacen 36 pesetas anuales, los fundadores 12 y los de número 3, reduciéndose estas cuotas á la tercera parte para los Maestros de escuela. Además se ha establecido la clase de socios colaboradores que son aquellos que por sus escasos recursos no satisfacen cuota alguna. La Junta Directiva Central, en su deseo de atraer á esta Sociedad á los maestros de Escuela que tan eficazmente pueden contribuir á la defensa y propagación del arbolado en España, ha resuelto dirigirse individualmente á cada uno de ellos, para pedirles se adhieran á la Sociedad á lo menos en calidad de socios colaboradores, á cuyo efecto deberán manifestarlo así al Secretario de esta Sociedad (Fuencarral 137. Madrid) por tarjeta postal en que conste el nombre del maestro ó maestra, calle y número de la casa que habite, nombre de la población y provincia á que corresponda. De este modo, sin sacrificio pecuniario de ninguna clase tendrán la ventaja de formar parte de esta Sociedad, recibiendo los impresos que gratuitamente se les enviarán, para que tengan elementos utilizables en sus lecciones y la Sociedad Española de los Amigos del Arbol reportará la gran ventaja de asociar á su civilizadora empresa los colaboradores más útiles, ya que los Maestros, inculcando en sus discípulos el conocimiento del árbol y con esto la decisión de defenderlo y propagarlo, ejercen decisiva influencia en la España futura. SE VENDE la casa número 40 de la calle de San Francisco. Informarán en la misma calle, núm. 55. Manuel Fernández Martínez Sargento de Artillería 10-1-912.

Gran rebaja de precios en las lámparas A. E. G.

La «Compañía Eléctrica é Industrial de Tenerife», pone en conocimiento de sus abonados y del público en general, que habiendo celebrado un contrato con la importante casa A. E. G. le permite vender sus lámparas en los precios siguientes, desde el día de hoy: Lámpara A. E. G. de 16 y 25 bugias á 1'75 pesetas » 32 y 50 » 2 » Estas lámparas como el público sabe tienen una economía de un 75 por ciento y la luz más blanca que cualquiera otra de sus similares. SITIOS DE VENTA Establecimiento de los Sros. Hijos de Claverie, Plaza de la Constitución; Calle de Viera y Clavijo número 7 y 11 y en los almacenes de esta compañía.

NUESTRA INFORMACIÓN De la Agencia "PRENSA ASOCIADA"

De Madrid

No las tienen todas consigo Madrid 18. Los primates del partido liberal hacen trabajos inauditos para mantener unida su grey, que parece no está del todo satisfecha de la conducta del Sr. Canalejas. Creese que con algún descabro saldrá el Gobierno del atolladero en que hoy va á entrar. Disuelta en sus pecados Por orden judicial ha quedado disuelta la sociedad Unión General de Trabajadores, que en las huelgas de Septiembre cometió actos penados por las leyes, y es un centro político. El comité central ha sido procesado por el juez que entiende en el asunto. A disciplinarse ó á casita El Conde de Romanones ha hecho unas declaraciones políticas con objeto de aplacar las iras de los republicanos. Ha dicho que quienes combaten al Gobierno, laboran en favor de los conservadores. Se comenta la frase del Presidente del Congreso en tonos desfavorables para el gabinete canalejista. Laborantes En el campo republicano ha producido gran descontento la disolución de la Unión General de Trabajadores, en la cual tenían un fuerte medio de acción. Trabajan para que se revoque la orden. Azócarate intriga El Sr. Azócarate ha visitado al

Lo que faltaba en Tenerife

Y solo por unos días permanecerá entre nosotros el tan justamente afamado Óptico-Científico Norte-Americano Exámen gratuito de la vista con aparatos modernos Norte-Americanos que marcan con exactitud todos los errores de refracción del maravilloso aparato de la visión llamado OJO. Lentes y gafas no conocidas por su elegancia solidez é higiene, pudiendo con ellos hacer toda clase de «sports» sin que se deslicen de la nariz. Gafas y lentes bifocales para ver de lejos, de cerca, sin necesidad de usar dos pares. Por mis estudios especiales, por mis aparatos y veinte años de práctica en América y en Europa, esto me permite ofrecer esa garantía indispensable á la higiene de la vista. Examen gratis. Consultas de 11 á 1, mañana y de 3 á 6, tarde HOTEL COLÓN Piso primero, Cuartos núm. 3, 8 y 9.—Alfonso XIII, núm. 27

LA MARINA

GRAN FÁBRICA DE PAN DE RUMEU Casa fundada en 1865 Montada con todos los adelantos modernos Doctor Allart, 8 y 17.—Teléfono núm. 50

La única que elabora el verdadero é inimitable pan PARISIÉN y MADRILEÑO No hay otro igual. Pedirlo en todas partes. Acreditado y especial servicio de Pan Francés, Galleta y Bizcocho para los buques. Los Miércoles y Sábados el exquisito PAN DE HUEVO que tanta aceptación ha tenido. Todos los repartidores de esta casa llevan en sus cestas el nombre de la misma. ¡Ojo con las malas imitaciones!

se vá á emprender es el zoco de Vemá, situado á la izquierda del Kert, en la costa y en el camino que conduce á Alhucemas. El Almirante Sr. Manterola, tiene órdenes para colaborar con la escuadra al éxito de la operación. Creese que esto constituye la primera parte del plan acordado. La jarka La jarka aumenta y se prepara para oponerse á nuestros propósitos. Ha recibido importantes refuerzos, y se cree que municiones.

De Cullera

Escena familiar Madrid 18. En la cárcel de aquella población se ha verificado una escena conmovedora. Los padres del Chato de Cuquetá fueron á visitar á su hijo, desarrolló, dose al verle la escena que puede suponerse. El infeliz del reo sufrió un síncope, siendo necesario prestarle auxilio.

Últimas noticias

Las Cortes Madrid 18. Las sesiones de ambas cámaras han estado muy desanimadas. Se leyeron varios proyectos de ley, que quedaron sobre la mesa. La labor de las Cortes A juzgar por los proyectos leídos, la labor de las cortes será muy extensa. Se discutirá el proyecto de Ley fijando las fuerzas navales y terrestres, el del voluntariado en Africa, el de reforma del generalato y el de los tribunales industriales. Se sortearon las secciones y se levantó la sesión. El cupo para 1912 En el proyecto de Ley leído á las cortes se fija en 115.540 hombres el ejército permanente para el año 1912. Nombramientos El general Larrea ha sido nombrado segundo Jefe del Estado Mayor Central. Para sustituir al general Aguilera ha sido nombrado el general Ramos. La salud de Martitegui Se ha agravado en la enfermedad que padece, el teniente general Sr. Martitegui. Consejo de ministros Bajo la presidencia del Rey se ha celebrado en Palacio Consejo de ministros. Fué de larga duración. El Sr. Canalejas pronunció un discurso recordando al Rey toda la labor realizada por su gobierno desde que subió al poder, enterándose de la actitud de las minorías. Manifestó también que está prevenido para todas las eventualidades. La Junta de defensa nacional El próximo sábado se reunirá en

Los jefes de las minorías

Los jefes de las minorías se han reunido en el despacho del presidente del Congreso, para fijar líneas de conducta. Ahí duele Lerroux y Azócarate anunciaron que combatirán rudamente los proyectos del gobierno acerca de los aplicatorios. De Melilla Telegrafía el general Aldave que nuestras tropas han ocupado los montes de Armi y Buchari. El enemigo opuso poca resistencia. Solo hemos tenido seis indígenas heridos.

CAMBIOS

Francos . . . . . 7'90 Libras . . . . . 27'22

DATOS OFICIALES

Boletín meteorológico DIA 18 Observaciones á las 8 de la mañana Barómetro . . . . . 64'67 Termómetro seco . . . . . 15'6 Idem humedecido . . . . . 13'0 Temperatura máxima . . . . . 18'3 Idem mínima . . . . . 13'5 Diferencia . . . . . 4'8 Radiotelegrafía La estación radiotelegráfica de esta Capital, comunicará con los vapores siguientes, en las fechas que se indican. Dia 19 de Enero «Cap Arcona» alemán. «Montserrat» español. «Remuera» inglés. «Oriss» id. Dia 20 «Montserrat» español. «Moravian» inglés. «Martha Whashington» austriaco. «Remuera» inglés. Gobierno militar Servicio de la Plaza para hoy Guardias Principal y Hospital Militar, Tenerife. Cárcel, Orotava. Jefe del día, el Excmo. Sr. Coronel de Tenerife, D. Ricardo Burguete y Lana. Hospital y provisiones, el 5.º Capitán de Tenerife. Oficiales de Vigilancia 1.ª Zona, Artillería, 2.ª Tenerife. Sargentos para la conducción de enfermos, uno por cada cuerpo de la guarnición. El General Gobernador, Figueroa. Movimiento marítimo Vapores entrados ayer 7 Veleros id. id. 1 Total. . . . . 8 Gobierno civil Don Saturnino Bravo y Ponce ha presentado instancia y proyecto en este Gobierno civil solicitando autorización para construir almacenes y

SOLO POR POCOS DIAS

SOLO POR POCOS DIAS

LA MARINA

GRAN FÁBRICA DE PAN DE RUMEU Casa fundada en 1865 Montada con todos los adelantos modernos Doctor Allart, 8 y 17.—Teléfono núm. 50

La única que elabora el verdadero é inimitable pan PARISIÉN y MADRILEÑO No hay otro igual. Pedirlo en todas partes. Acreditado y especial servicio de Pan Francés, Galleta y Bizcocho para los buques. Los Miércoles y Sábados el exquisito PAN DE HUEVO que tanta aceptación ha tenido. Todos los repartidores de esta casa llevan en sus cestas el nombre de la misma. ¡Ojo con las malas imitaciones!

esta corte la Junta de defensa nacional. Los jefes de las minorías se han reunido en el despacho del presidente del Congreso, para fijar líneas de conducta. Ahí duele Lerroux y Azócarate anunciaron que combatirán rudamente los proyectos del gobierno acerca de los aplicatorios. De Melilla Telegrafía el general Aldave que nuestras tropas han ocupado los montes de Armi y Buchari. El enemigo opuso poca resistencia. Solo hemos tenido seis indígenas heridos.

CAMBIOS

Francos . . . . . 7'90 Libras . . . . . 27'22

DATOS OFICIALES

Boletín meteorológico DIA 18 Observaciones á las 8 de la mañana Barómetro . . . . . 64'67 Termómetro seco . . . . . 15'6 Idem humedecido . . . . . 13'0 Temperatura máxima . . . . . 18'3 Idem mínima . . . . . 13'5 Diferencia . . . . . 4'8 Radiotelegrafía La estación radiotelegráfica de esta Capital, comunicará con los vapores siguientes, en las fechas que se indican. Dia 19 de Enero «Cap Arcona» alemán. «Montserrat» español. «Remuera» inglés. «Oriss» id. Dia 20 «Montserrat» español. «Moravian» inglés. «Martha Whashington» austriaco. «Remuera» inglés. Gobierno militar Servicio de la Plaza para hoy Guardias Principal y Hospital Militar, Tenerife. Cárcel, Orotava. Jefe del día, el Excmo. Sr. Coronel de Tenerife, D. Ricardo Burguete y Lana. Hospital y provisiones, el 5.º Capitán de Tenerife. Oficiales de Vigilancia 1.ª Zona, Artillería, 2.ª Tenerife. Sargentos para la conducción de enfermos, uno por cada cuerpo de la guarnición. El General Gobernador, Figueroa. Movimiento marítimo Vapores entrados ayer 7 Veleros id. id. 1 Total. . . . . 8 Gobierno civil Don Saturnino Bravo y Ponce ha presentado instancia y proyecto en este Gobierno civil solicitando autorización para construir almacenes y

muelle en el ante puerto del Puerto de la Luz.  
—Don Juan Morales Martín ha solicitado autorización para cruzar con una tubería la carretera de Las Palmas á San Bartolomé de Tirajana en el kilómetro 27.

**Matadero público**  
Dia 18

9 vacuno con 1.310 kilos.  
1 cabrío » 17 id.  
1 lanar » 8 id.  
1 cerdos » 65 id.  
Total 12 reses con 1.430 kilos.

**Noticias**

Entre la comitiva que acompañó hasta la última morada el cadáver de la Sra. D.<sup>a</sup> Rafaela Costa é Izquierdo, figuraba la Excm. Sra. D.<sup>a</sup> Aurea Diaz-Flores de Schwart, Presidente del «Asilo Victoria», y una comisión de Señora.

**La Hormiga de Oro, Ilustración católica**, se publica semanalmente en Barcelona. Amplia información gráfica mundial.—28 páginas.—Lectura instructiva y ortodoxa.—16 páginas de grabados.—10 pesetas al año. 20 céntimos número.

Con objeto de posesionarse de su nuevo cargo de primer oficial del vapor correo interinsular «Teneriffe», ha marchado á Las Palmas, á bordo del vapor «Hespérides», nuestro estimado jóven y amigo D. Nicolás López de Vergara.

**Se venden periódicos inútiles.** En esta Imprenta darán razón.

En el vapor correo español «Montserrat», llegó ayer de Málaga el nuevo Director de la Estación Sanitaria de este puerto D. Engenio Pastor Marrá, acompañado de su señora esposa y un hijo.

También llegaron en dicho buque de Barcelona y Canaria, respectivamente, el Secretario Intérprete del Cuerpo de Sanidad exterior, D. Baldomero Cerviá, y el coronel de la Guardia civil, D. Eduardo Entralgo. Sean bienvenidos.

**Para las Iglesias** se venden ramos de flores artificiales de varias clases, á precios económicos.

Darán razón en la Librería Católica, San Francisco, 7.

**IMPORTANTÍSIMO**

**¿Qué es la Osypatia?**

El método más moderno porque podéis curaros vuestras dolencias sin medicinas; no importa que clase y tiempo sea la dolencia; con este sistema tendréis la salud en poco tiempo y con un solo gasto para toda la vida.

El **Oxyptator** para el tratamiento de sarampión, escarlatina, apendicitis, viruelas, difteria, tifoidea, pulmonía, erisipelas, gripe y fiebres de cualquier clase; sus resultados son milagrosos y no tiene sustituto.

Para dolores de cabeza, vértigos, mareos, insomnio melancolía, histeria, depresión general, tensión ó postración nerviosa, irritabilidad, sudores por la noche, movimientos ó temblores en los músculos, neuralgias, mal de San Vito etc. etc., los efectos del **Oxyptator** son radicales, pronto y seguros.

Para reumatismo en forma aguda, fiebre reumática, gota reumática y gota aguda, cesan los dolores después de una cuantas aplicaciones con el **Oxyptator** para no volver jamás.

Para erupción, difteria y toda clase de enfermedades en la garganta, una ó dos aplicaciones son suficientes para acabar con la enfermedad.

Vista y oídos sus efectos son rápidos y seguros por el **Oxyptator**.

Para estreñimiento, diarreas, cólicos, almorranas y todas las afecciones del recto son maravillosos sus efectos.

Para parálisis no importa el tiempo que se tenga, con el **Oxyptator** se obtendrá la cura.

Para enfermedades del estómago es eficaz y pronto.

Para sífilis y toda clase de enfermedades venereas es lo más sorprendente que se ha conocido el resultado obtenido con el **Oxyptator**.

Para la impotencia se garantiza el vigor perdido en pocas aplicaciones.

Toda clase de informes se facilitan gratis y con reserva absoluta en Las Palmas, Agudulez 23, por el concesionario para el Archipiélago, de estemaravilloso invento, **D. José M. Alsó**.

Depósito en Santa Cruz de Tenerife **Don Angel Carrillo**.

**Tapicero** recién llegado de la Península, se ofrece á los almacenistas de muebles y al público en general para toda clase de trabajos del ramo, tanto de lujo como ordinarios.

Gusto, prontitud y economía. Darán razón en esta imprenta.



	PAQUETES DE PASTILLAS	PESETAS
1. <sup>a</sup> marca: Chocolate de la Trapa	400 gramos 14, 16 y 17	1'25, 1'50, 1'75, 2 y 2'50
2. <sup>a</sup> marca: Chocolate de familia...	460 » 14 y 16	1'50, 1'75, 2 y 2'50
3. <sup>a</sup> marca: Chocolate económico...	350 » 16	1'25

Elaborados según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián.—Cajitas de merienda 3 pesetas, con 14 raciones. Descuentos desde 50 paquetes.—Portes abonados, desde 100 paquetes, hasta la estación más próxima. Se fabrica con canela, sin ella y á la vainilla. No se carga nunca el embalaje. Se hacen tareas de encargo desde 50 paquetes. Al detall. Principales ultramarinos.

**NOVEDAD INGLESA**

**LA ZURCIDORA MECÁNICA**

Con este aparato hasta un niño puede rápidamente y sin igual perfección **ZURCIR Y REMENDAR**

medias, calcetines y tejidos de todas clases, sean de lana, algodón, hilo ó seda.

**No debe faltar en ninguna familia**

Su manejo es sencillo, agradable y sorprendente. Se remite libre de gastos, previo envío de **DIEZ PESETAS** en libranza de Giro Mutuo ó por Giro postal.

Cada **ZURCIDORA MECÁNICA** va acompañada de las instrucciones precisas para su manejo. No hay catálogos.



**Unico depositario: Máximo Schneider.**  
PASEO DE GRACIA, 97.—BARCELONA

**Gran fotografía**



**Photo-Art**

**J. B. LAFORET**

Fotógrafo de S. A. R. la Serenísima Señora Infanta Doña María Isabel

**Retratos, los más artísticos**

Platinos, gomas bicromatadas, carbones, etc. Especialidad en ampliaciones de gran tamaño, sin retoque.

— TELEFONO 103 —

Visiten la exposición, que siempre hay las últimas novedades. Esta casa ha montado una magnífica cámara oscura la cual pone á la disposición de los señores aficionados en la cual podrán revelar y cargar sus placas, este salvatorio podrán usarlo gratuitamente.

**Cruz Roja Española**

Comisión Provincial de Canarias

SECCIÓN DE SEÑORAS

Por acuerdo de esta Sección, se participa al público y favorecedores de la Cruz Roja, que habiendo correspondido en suerte al núm. 3884 depositado en la Notaría del Sr. D. Rafael Calzadilla (por no haber sido de los vendidos) el equipo de novia que esta Sección rifó en el pasado diciembre en combinación con la Lotería Nacional, pasó dicho equipo á ser propiedad de esta Provincial.

Y deseando sea adjudicado á alguno de sus numerosos protectores, se anuncia que se hará una nueva rifa en el primer espectáculo publico que se organiza, cuya fecha se anunciará oportunamente, siendo el precio mínimo de las cédulas de 25 céntimos.

Los billetes se pueden adquirir en los sitios siguientes:

Local social, Norte 41, calle de la Noria 27, Alfonso XIII, 88 y 41, José Murphy, 2 y 4, Cruz Verde 16, Doctor Allart 55 y 36, Jesús Nazareno 31, Numancia 29, Imeldo Seris 39, San Francisco 21.

Santa Cruz de Tenerife 3 de Enero de 1912.—P. A. de la J. D., La Secretaria.—**Cármen Calzadilla de Maldonado**.

**MUEBLES.** Por tener que ausentarse sudueño se venden varios muebles de caoba, nuevos y en buen estado, por la mitad de su valor.

Darán razón en la imprenta de este periódico.

**El Doctor González Granda**

Cirujano y sifiliógrafo

(Médico Mayor del Hospital Militar)

Practica toda clase de operaciones de cirugía é inyecciones intravenosas de 606.—Consulta de 2 á 4.

Piso principal, habitación número uno.  
**HOTEL COLÓN**  
(Calle del Castillo)

**Se vende** muy barato, coche americano de cuatro ruedas, vuelta enterá, arneses casi nuevos y un caballo de seis años para silla y tiro. Todo junto.  
Darán razón, Pilar 66.

**Américo L. Méndez.**  
Agente de Aduanas  
Santa Cruz de Tenerife (Canarias)

**JACOB AHLERS**

Lista de los vapores que se esperan

LAS FECHAS SON APROXIMADAS

DIA	VAPOR	DESTINO
7 Enero	Eleonore Woermann 6000	Madera, Southampton, Boulogne y Hamburgo.
12 »	Martha Woermann 3000	Las Palmas y Costa de Africa.
13 »	General 8500	Swakopmund, Lüderitzbucht, Cap Town y Costa Oriental de Africa.
18 »	Lili Woermann 3000	Las Palmas, Dakar y Costa de Africa.
23 »	Lucie Woerman 6000	Madera, Southampton Boulogne y Hamburgo.
26 »	Admiral 6500	Southampton, Amberes y Hamburgo.
1 Fbro.	Kamerun 6000	Rufisque y Costa de Africa.
5 »	Prinzessin 6500	Swakopmund, Lüderitzbucht, Cape Town y Costa Oriental de Africa.
7 »	Alexandra Woermann 6000	Madera, Southampton, Boulogne y Hamburgo.
7 »	Anna Woermann 3000	Las Palmas, Rufisque y Costa de Africa.
85 »	Gertrud Woermann 6500	Southampton, Amberes y Hamburgo.

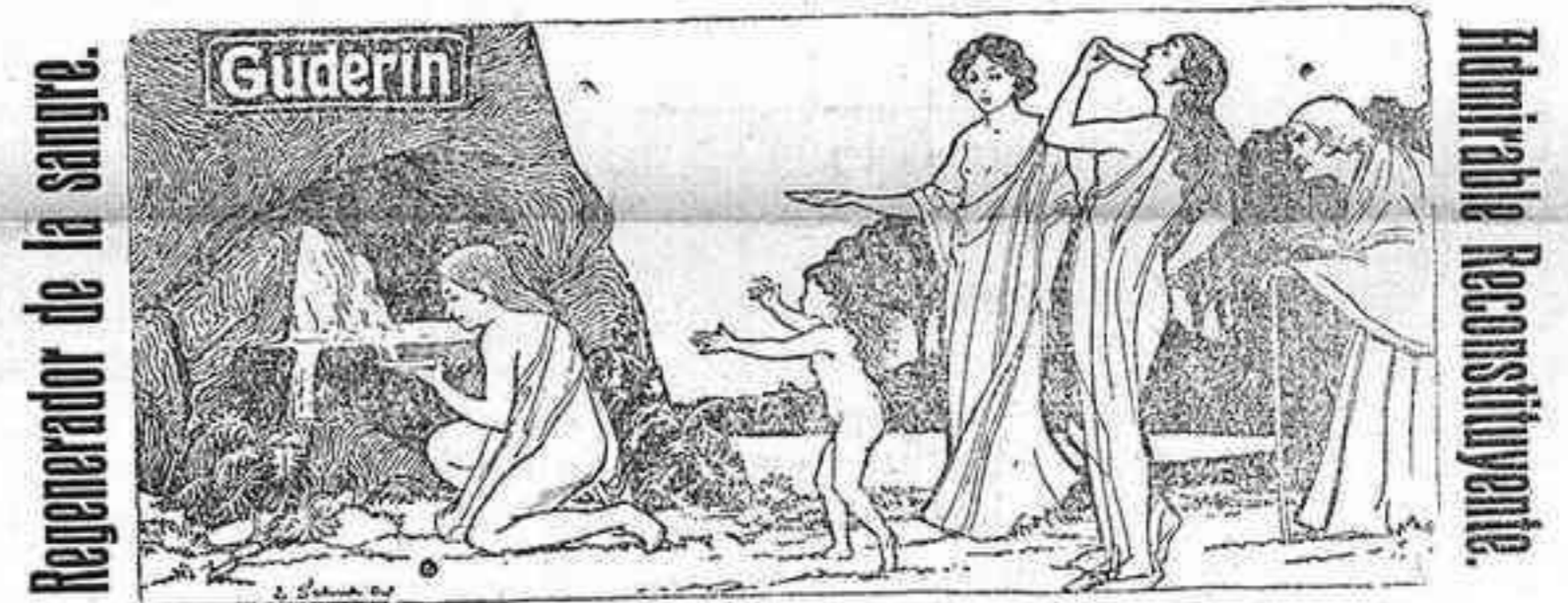
**Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei**

Servicio semanal de vapores fruteros.

	Salidas de Pto. Cruz.	Salidas de Santa Cruz.
ROTTERDAM	10/11 de Enero	12 de Enero
»	»	»
»	»	»

Desde el día primero de Noviembre el servicio será quincenal.

**Se vende** papel de periódico en la Administración de este diario.



**LA FUENTE DE LA SALUD**

LA ASIMILACION DEL HIERRO en combinación con el MANGANESO.—Pídanlo los anémicos, los débiles, los convalecientes, los que por cualquier causa hayan tenido grandes pérdidas de sangre.

**Tómenlo los nerviosos, los neurasténicos.**

**Evita y hasta cura la tuberculosis.**

De venta en todas las Droguerías y Farmacias. Depósito exclusivo para las islas Canarias.—**GASPAR MELENDEZ.**  
Droguería 53, Triana 53, Las Palmas.

200

—trás de la ventana al llegar Don Bartolo. Paco Góngora se ha vuelto sorprendido, y un síesno encontrariado, y ha dicho con no poca acritud:

—Dispéñseme, caballero, que no pueda servirle: no fumo.

—Bueno: no hay que dispensar.

Pero, ya que no puede darnos candela, porque no fuma *quedará* usted venirse con nosotros á darnos un vaso de vino á la salud de esa señora, que bien lo *merese*?

—Darles el vino, sí:irme con ustedes, nó.

—¡Es que nosotros no *nesesita*mos, á Dios *grasias*, que usted nos de una *limosna* para beber un trago, y si queríamos que usted nos acompañara, era para echar un rato de broma entre amigos...

—Ni usted me ha hablado á mi hasta ahora, ni yo he tenido el honor de hablar á usted hasta este momento. Mal podemos ser amigos, sin habernos visto en la vida: ¡digo yo!... Y, como usted com-

197

—¡Hijo! pero qué retetestarío te pones ¿no te he dicho que nó una y mir veces?... ¡Míá, Bartolo! ¿por qué no jaces una cosa?

—¿Cuál?

—Dí tú conotros pocos á cobrarle er piso y meté el ojo.

—¡Carmensilla, has dado el gran golpe!

—¡Po ya lo creo que sí! Dejarse dí por la calle Reá pa abajo como quien no quíe la cosa. Llegá junto á la ventana como pa peírle candela, y... ¡guipá, hijo, guipá! que paece que estás en Gilena de güerta de Belén: no creas, yo también tengo ganas de salt'e duas de una vez.

Y cuando hubieron sonado las doce de la noche en el reloj de la Iglesia y las puertas de las casas del pueblo se hubieron ido cerrando una tras otra, Don Bartolomé, que estaba en su despacho del ayuntamiento, llamó al alguacil que fumaba en la puerta con los *caniculares* (así se llamaban los

# SECCION DE ANUNCIOS

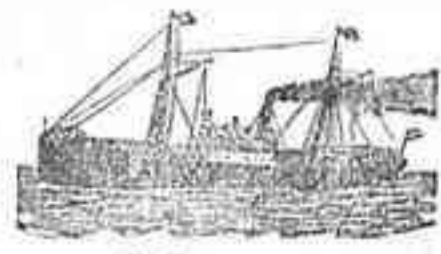
## Hamilton & Co.

LISTA DE LOS VAPORES

que saldrán de Santa Cruz de Tenerife para los puertos que á continuación se expresan:

DESTINOS	VAPORES	Mes y día
Cape Town y puertos del Sur y Este de Africa	Guildford Castle Dover Castle Gloucester Castle Durham Castle	18 Jan. 1 Fbro. 15 " 29 "
Cape Town Hobart Melbourne y Wellington N. Z.	Ionic Turakina Athenic Renuera	11 Enero 25 " 8 Fbro. 22 "
Cape Town y puertos de Australia	Demosthenes Marathon	23 Enero 23 Fbro.
HABANA	Spreewald	3 Fbro.
LONDRES	Grantull Castle Remiera Cawdor Castle Moravian Durham Castle (*) Marathon Corinthic Bræmar Castle (*) Whakatane Avondale Castle Ruahine Dunluce Castle (*) Galician Kaikowra	17 Enero 18 " 20 " 20 " 24 " 29 " 2 Fbro. 8 " 13 " 14 " 16 " 21 " 28 " 25 "
HAMBURGO	Arabia, via Madeira Frankenwald, via Las Palmas & Antwerp Troja, directo	24 Enero 27 " 1 Fbro.
LIVERPOOL	Brittany (*)	19 Fbro.
BRASIL	Elkab	13 Jan.

(\*) Estos vapores harán escala en Santa Cruz de Tenerife, siempre que haya carga ó pasaje suficiente.



Compañía de vapores correos de Africa

El magnífico vapor

## Cabañal

Saldrá el día 19 de Enero para Las Palmas, Puerto Cabras, Arrecife, Mogador, Saffi, Mazagan, Casablanca, Rabat, Larache, Tánger, Ceuta, Rio Martín, Peñon Velez, Alhucemas, Melilla, Málaga, Almería, Cartagena, Alicante, Valencia, Tarragona y Barcelona.

Admite carga y pasajeros.

Para informes, J. A. Brage

Cruz Verde número. 24

## Cie. Generale Transatlantique

VAPORES CORREOS FRANCESES

El moderno vapor francés



## Californie

saldrá de este puerto el 31 de Enero directamente para la HABANA

Admite pasajeros y carga.

Este vapor tiene baños, luz eléctrica, personal español y telegrafía sin hilos. Gran rebaja de precio en el pasaje de 3.ª clase.

AGENTES,

R. GARCÍA.—CASA

Hardisson Hermanos

Villalba Hervás 3, (antes Tigre)

## La Popular Tinerfeña

Doctor Comenge, San Francisco Javier y San Juan Bautista

LA HIGIÉNICA  
SAN JOSÉ 31

Grandes fábricas de pan, pastas para sopas y molinos harineros.

JUAN DE VERA Y TRUJILLO

TELÉFONO 406

Pan de todas clases, especialidad en Parisiense y Madrileño. Pastas para sopa, elaboradas con la maquinaria más moderna y perfecta que se conoce, empleando materias de primera calidad.

Prontitud y esmero en la molienda de granos para gofio / harinas.

Se vende gofio y carbón de COK. Servicio á domicilio.

Despacho á todas horas de día y noche, en ambas fábricas

## Compañía Transatlántica

(Antes de A. López y Cia.)



Servicio del mes de Enero de 1912

Línea de Buenos Aires

El día 9 saldrá de este puerto, directo para Montevideo y Buenos Aires, el magnífico vapor

admitiendo carga y pasajeros.

El día 16 saldrá de este puerto, directo para Cádiz y Barcelona, el magnífico vapor

admitiendo carga y pasajeros.

Línea de Venezuela-Colombia

El día 13 saldrá de este puerto, directo para Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata, Habana, Colón, Puerto Limón, Puerto Cabello, Sabanilla, Curacao y La Guaira, con trasbordo en la Habana, Progreso y Veracruz, el magnífico vapor

## MONTSERRAT

admitiendo carga y pasajeros.

El día 1.º saldrá de este puerto, directo para Cádiz y Barcelona el magnífico vapor

## MANUEL CALVO

admitiendo carga y pasajeros.

Línea de Fernando Póo

El día 11 saldrá de este puerto, directo para Santa Cruz de la Palma y Fernando Póo, el magnífico vapor

## CIUDAD DE CÁDIZ

admitiendo carga y pasajeros.

El día 15 saldrá de este puerto, directo para Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona, el magnífico vapor

## ISLA DE PANAY

admitiendo carga y pasajeros.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores á las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

Agentes,

Viuda é hijos de Juan La-Roche.

ALFONSO XIII, 35.

## Almanaquos para colgar

¡Grandiosa exposición!

Religiosos y festivos.—Preciosos cromos ASUNTOS DE NOVEDAD.—PRECIOS BARATÍSIMOS

También se venden bloks sueltos

NO COMPREN ALMANAQUES SIN VISITAR ANTES LA

Librería y Tipografía Católica.—San Francisco, 7

## Miller Wolfson & Co.

BANQUEROS

Eduardo Cobián, 3

Santa Cruz de Tenerife.

## YEOWARD BROTHERS

Línea de vapores fruteros entre Liverpool, Lisboa é Islas Canarias.

Salidas de Santa Cruz de Tenerife para Liverpool durante el mes de Enero:

Día 13 Vapor Andorinha  
» 20 » Ardeola  
» 27 » Aguilá

Estos vapores harán escala en este puerto durante el verano, y siempre que haya carga suficiente.

Atracando en el Dique NORTH COBURG, el mas cómodo para efectuar la descarga, con sus almacenes especialmente acomodados para recibir frutos durante los meses de invierno.

Los vapores de esta Compañía, reunen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase á los siguientes precios:

Por los vapores ANDORINHA, AGUILA y ARDEOLA, billete sencillo £. 8: 8:0, ídem de ida y vuelta £. 12: 12: 0.

Por los vapores AVOCET y AVETORO, billete sencillo £. 6: 6:0; ídem de ida y vuelta £. 10: 10: 0.

Los billetes de ida y vuelta son valederos por un año.

Servicio mensual entre las Islas Canarias y GLASGOW.

Salidas del Mes de Enero

Día 17 Vapor Avetoro.

Servicio interinsular.

Vapor Alca.

Salidas de Sta. Cruz de Tenerife.

Los Martes por la tarde directo á Puerto Cruz y Garachico, para regresar á Santa Cruz los Domingos temprano.

Para más informes, dirigirse á los señores

YEOWARD BROTHERS  
Santa Cruz de Tenerife, Marina 43

Librería y Tipografía Católica,  
San Francisco, 7.

## SE VENDEN

Dos cocinas casi nuevas; una para carbón de piedra y otra para gas, ambas con horno.

En esta imprenta informarán.

## Trapos

Se compran blancos ó de color, de algodón ó hilo, á 20 céntimos el kilo, en la LIBRERÍA Y TIPOGRAFÍA CATÓLICA, San Francisco, 7.

## Biblioteca Patria

Gran colección de novelas premiadas de venta en la Librería y Tipografía Católica, San Francisco, 7.

Visitas al Santísimo Sacramento

á María Santísima y á San José

Para todos los días del mes.

Por el R. P. Luis de Azevedo.

## Biblioteca de Derecho Vigente

Manual del Cristiano

Por el P. Francisco de P. Garzon.

De venta en la

Librería y Tipografía Católica

dos municipales que había en Cas-cotes) y mandándole conducir á su presencia á los dos empleados aludidos, dijoles, cuando estaban los tres, gorra en mano, delante de su bufete.

—No tengo chispa de sueño esta noche y quisiera que echáramos una cana al aire.—

Movimiento de sorpresa en los subalternos, que jamás han merecido de Don Bartolo otra cosa, que miradas de soslayo y apóstrofes de cuartel.

—Pues sí—siguió diciendo el Secretario de la localidad.—he pensado que vayamos á cobrarle el piso á ese forastero que está parando en casa de la Calandria y que dicen que es novio de una de las de la casa del Duque. Conque vámonos los cuatro en amor y compañía, y á hacerle que nos pague el arrimo.—

Y salieron los cuatro, si nó en amor, en compañía por lo menos. Don Bartolo y un canicular, delan-

te, y otro canicular con el agua-cil, tres pasos á la zaga, deshaciendo y rehaciendo el pitillo que Don Bartolomé había dado á cada uno, encargándose que no lo encendieran, hasta haberse confrontado con el forastero, que por ahí precisamente había de empezar la conversación con él.

Siguieron, pues, calle Real abajo, haciendo por hacer el menos ruido posible por temor de espantar al forastero, que efectivamente se hallaba á la ventana, y tan adherido á los hierros, como la enredadera de la cercana tapia á la reja que circula el jardín de la casa ducal; pero tan abstraído en lo que tenía entre manos, que no se dió cuenta de la emboscada, hasta que Don Bartolomé, deteniéndose y dándole una palmadita en el hombro, le dijo así:

—Amiguito: ¿me hace usted el favor de darme candela?—

La mujer que con Paco Góngora departía, se ha escondido de-